Glossary of Sanskrit Terms for the Ayurvedic Practitioner

November 2004

by

Marisa Laursen and Robert Talbert

This reference guide evolved naturally out of our studies of Ayurveda and deepening interest in the original language of this sacred science. It was compiled with the loving intent of helping to make the ancient language of Sanskrit more accessible to students and practitioners of Ayurveda. This reference contains the terms used in the primary textbooks utilized by the California College of Ayurveda plus terms drawn from a variety of other sources. The language of Sanskrit is vast, and this guide represents only a starting point for one's studies. It is the intention of the authors to provide updated versions as a continuing reference.

Om

Namaste

Marisa Laursen: marisa@shantihealth.com ◆ Rob Talbert: rob@jivaka.com

A

abadha That which produces constant discomfort.

abhyanga abhyanga Ayurvedic massage; specifically, the application of herbal oils to

the body and its subsequent absorption into the body.

abhyantara krimi Internal parasites.

snehana

abhysyandis Herbs which block the channel of rasavaha srota, causing

congestion.

Advaita Vedānta Advaita Vedānta One of the three systems of thought in Vedanda philosophy

popularized by Shankara. It teaches that the manifest creation, the soul, and God are identical. This non-dualist form argues that we are the whole and that parts are simply illusion.

agni Fire; the force residing within the body that creates digestion;

responsible for the transformation of one substance into another; metabolism. Agni is contained within pitta.

agnidosa faulty agni

agnisadana Herbs which reduce appetite.

aham brahmasmi I am Brahma (in Vedanta philosophy)

ahamkara ahamkāra Sense of self or separateness; loosely translated as ego

ahara rasa āhāra rasa The elemental form, or essence, of food (the quality of the food

as opposed to the food itself).

ajna ājñā Command

ajna chakra ājñā chakra The sixth chakra, located in the region commonly called the

"third eye" between the eyebrows. The "command station" of the

body and mind. Contains the qualities of subtle ether.

akasha ākāsha Ether; the idea of connectedness or space; the space that exists

between all things.

akruti ākruti The volume and tension of the pulse

aksepaka Convulsions.

level, related to perception. Resides in eyes (pupils).

ama āma Toxic residue that is left behind as a by-product of poor

digestion.

amadosha The vitiation of poorly digested food.

amasaya āmāhaya Stomach

amavataghana Anti-rheumatic herbs.
amavatham Anti-rheumatic herbs.

ambu Water

ambuyaha srota The channel that carries water; also called the udakayaha srota;

the water metabolism system of the body, consisting of all the metabolic functions that regulate retention and elimination (those functions residing outside of the urinary system

including the production of ADH by the pituitary gland, insulin by the pancreas, and the desire for water contained within the palate); it originates in the kloman (pancreas) and the palate.

amla Sour

amrit Sacred nectar; the highest form of ojas; the source of immortality

and eternal bliss. Also called soma.

anada ānada bliss, absolute joy

anagni sveda Non-direct fire fomentation; therapeutic actions that do not

require a formal source of heat, including exercise, wearing heavy clothing, wrapping a patient in blankets, exposure to the

sun, and fasting.

anahagna Laxative

anahata chakra anāhata chakra The fourth chakra, located at the center of the chest. Contains

the qualities of the air element.

ananda ānanda Bliss

anandagni ānandagni The agni that metabolizes ether, which in this context is pure

joy. Faulty metabolism causes diseases that are spiritual in nature such as unhappiness, dissatisfaction and a feeling of

separation from God.

contains the anandagni, which is responsible for metabolizing

ether.

ananta An atypical migraine headache (atypical due to the pattern of

pain). Ananta is the name of the serpent upon which Lord Vishnu rests; in pictures of the great God, the serpent rises up from the back of Lord Vishnu's head; so does a headache of this

type.

anga Root meaning "limb, portion", as in Ashtānga Yoga

angamarda-prashamana Anti-rheumatic, analgesic herbs.

anna Food

annagni The agni which metabolizes food. The annagni consists of the

jathagni, the dhātu agnis and the bhūta agnis and is responsible for metabolizing the earth element and converting it into the building blocks of the body. Faulty metabolism causes physical

disease.

annakitta The remains of food in the large intestine.

annamaya kosha The food sheath or food body; our physical body which is built

from the food we eat. The dominant element within its structure is the earth element. Contains the annagni which is responsible

for metabolizing the earth element.

annapurna annapūrnā "One who gives nourishment", The Goddess of Food.

annavaha srota The channel that carries food; originates in the stomach; the first

half of the digestive channel (from the mouth to the end of the

small intestine).

antaragni Internal fire; the most important of all the agnis. Also called

jatharagni (digestive fire) and antaragni (internal fire).

antarayama See dhanusthambha.

antarmukhi yoni vyapat Severe vaginal pain that is supposedly due to engaging in sex

after a heavy meal and/or unusual sexual position.

anubandha That which transmigrates from one body to the next (the

subtlest aspect of who we are; our soul).

anuloma Mild laxative, carminative.
anulomana-vilomana Alternate nostril breathing.

anupana The medium used to carry herbs into the body. Examples

include water, milk, honey, alcohol, ghee, and sesame oil.

anupasaya See upasaya.

anupasaya Discomfort; also called asatmya.

anuvasana basti Tonifying basti.

apana vayu apāna vāyu Subdosha of vāta. Downward and outward moving air.

Responsible for elimination of waste. Resides in the colon.

apara ojas One of the two types of ojas (the other being para ojas). Dwells

in the vessels next to the heart, and when diminished, affects the

immune system, resulting in illness.

apas āpas Water; the idea of flow and liquidity.

apasmara Epilepsy.

apatanaka See dhanusthambha. apatantraka See dhanusthambha. ardhavabhedaka Pain in half the head.

ardita Hemifacial paralysis or facial palsy, a condition caused by

injury to cranial nerve VII. It has the appearance of a stroke and may be caused by gross trauma such as a head injury or minor trauma such as sleeping on an uncomfortrable pillow. Also

called ekayama. The term can also mean tetanus.

arishta āriṣḥṭha Medicated wine made with a decoction.

arka Water extract prepared from distillation.

arocaka nidana arocaka nidana Diagnosis of anorexia (loss of appetite)

artava ārtava Egg

the fallopian tubes, uterus and vaginal canal; originates in the

ovaries and uterus (the female reproductive system).

artha Prosperity aruci anorexia

asara Non-useful components of metabolism.
Asatmya Discomfort; also called anupasaya.

asava āsava Medicated wine made with freshly pressed herbal juice. A

popular example is Kumari Asava, which is useful for

reproductive and digestive complaints and liver tonification.

ashaya āshaya Vessel

Hrdayam)

ashṭa The number eight (8). Example: Ashṭānga Yoga (the eight limbs

of yoga).

Ashtanga Hridayam Ashtānga One of the three most important books in Classical Āyurveda

Hridayam (the other two are the Caraka Samhita and the Sushruta

(Aṣṭāñga Samhita). Written by Vagbhat in the 7th century AD, Vagbhat

may be the same author who wrote Ashtanga Samgraha (although this is uncertain; there may be two Vagbhats).

Ashtanga Samgraha Ashtānga One of the three supplemental (or "lesser") classical Āyurveda

> Samgraha books (the other two are the Madhava Nidanam and the

> > Sarangadhara Samhitā). Written by Vagbhat in the 7th century

AD, this may be the same author who wrote Ashtanga Hridayam (although this is uncertain; there may be two

Vagbats).

"Eight limbed yoga", The term refers spcifically to Rāja - Yoga Ashtanga Yoga Ashtānga Yoga

> (Astānga Yoga) which contains eight limbs or steps. See Rāja Yoga.

Corrective enema. ashtapana

ashya ashta Prefix meaning eight; e.g. ashtānga means eight limbed

āśmarī asmari Urinary stones.

Lithotrope.

asthi Bone

asmari bheda

A dhātu agni; helps build asthi (bone); the health of this agni asthi agni

determines the health of asthi. Resides in the purisha dhara

kalā, the membrane that precedes asthi.

asthi dhātu asthi dhatu One of the seven "dhātus" or tissues; consists of bones, nails,

teeth, hair. Composed of air and earth; provides framework.

Psychological function is to "stand tall", attain stature.

asthi saushiryam Osteoporosis

asthila Prostrate gland; also called paurusha granthi.

asthivaha srota The channel that carries posaka medas or unstable medas prior

> to becoming asthi dhātu; originates in the fatty tissues of the hips and buttocks; carrier of vāta (bone porosity) and kapha

(bone element) doshas.

atanka That which makes life miserable.

Swelling and pain in the vagina caused by excess intercourse aticarana yoni vyapat

(physical irritation).

atisara atīsāra Diarrhea

atma vichara The process of dispelling of illusion

atman In Sānkhya philosophy, the aspect of god that resides within ātman

each of us; our spirit or soul.

atulygotriya Embrology.

High agni; when the strength of the digestive fire is too high. atyagni

Also called tikshnagni.

atyagni Hyperactive agni. audbhida Salt from the earth aum see Om avabahu Paralysis.

avagha sveda A treatment in which a person reclines in a bathtub filled with

hot water and herbal decoctions. Oils may be added as well.

avalambaka kapha Subdosha of kapha. Protects lungs and respiratory tissues.

Related to attachment and holding on to things and to weight

gain. Located in chest (heart and lungs).

avaleha Sweet candy, jam or jelly.

avila āvila Cloudy

Ayurveda Āyurveda Knowledge of life; ayus (life) and veda (knowledge).

В

baddhodara Intestinal obstruction.
bahaya krimi External parasites.
bahirayama See dhanusthambha.

bala The strength or force of the pulse.

balya Herbs which increase strength and are tonifying.

basti Basti literally means bladder, and in Āyurveda the term is used

to mean enema (a bladder was traditionally used as the device that holds the liquid used in enemas). Enemas fall in two categories, either purifying (niruha basti) or tonifying

(anuvasana basti).

basti shodan Herbs which cleanse the bladder.

bayha snehana External oleation bhagat Native healer.

bhasma An oxide prepared by purifying a substance, usually a metal,

then cooking it until it becomes an ash. These are more

expensive and powerful than herbs. Most are not allowed in the USA. Not considered a traditional part of Ayurvedic medicine.

bhayaja Fear

bhedana Mild purgative, laxative. bhedaniya Mild purgative, laxative.

Resides in skin.

bhritya The term for a parent, child caretaker or guide.

bhuta bhūta element, "that which manifests as matter"

bhuta agnis bhūta agnis The elemental agnis; there are five, one for each element

(akashagni, vayagni, tejagni, jalagni, and prithviagni).

bhutonmada Possession by evil spirits.

bija mantra bīja mantra A seed mantra; the essence of all other mantras. Thus, of all

mantras, they have the most power. The ancient people of India described chakras as having the shape of a lotus flower. At the center of the lotus is a primary energy that is symbolized by a letter in the Sanskrit alphabet. Chanted, this is called a bija mantra. Chanting a bija mantra increases the rotation of the chakra or the frequency of prāna moving through the chakra

and enhances and heightens its functions.

bodhaka kapha Subdosha of kapha. Moistens mouth; saliva. Protects mouth

from heat of food and roughness of food and chewing. Responsible for aesthetic taste. Located in mouth.

brahaman The combination of unmanifested pure potential and pure

consciousness that exists prior to creation

brahmacharya brahmacharya Sexual restraint

brihat panchamula The five great roots; part of the dashmool formula used for

niruha basti.

Brihat Treya The three most important books in Classical Äyurveda. Consists

of the Caraka Samhitā, Sushruta Samhitā, and the Ashtanga

Hridayam.

brimhana Make heavy; increases fat and muscle tone; tonifying pancha

karma treatment.

brimhana chikitsā Tonification therapy, the purpose of which is to increase the

internal strength of the patient.

buddhi Intellect

buddhi smruti prada Herbs which benefit the intellect and memory.

C

Caraka Samhita Caraka Samhitā Considered the greatest of all the classical texts on Āyurveda.

Written by Caraka, it contains the teachings of the sage Agnivesa, who was one of the six students of the great sage Atreya. It is Agnivesa's teachings which makes up the bulk of what is known about classical Āyurveda. Caraka was himself a

great physician.

catur The number four (4). Example: caturtha ("fourth"; in Vedanta, a

technical term referring to the transcendental Self beyond the

three states of waking, dreaming and sleep).

chakra Part of the subtle nervous system (the nādis are another part).

There are seven charkas, and these chakras serve as an energetic template of the nerve plexuses that function in the physical body. Chakras have the potential to generate two qualities of energy; ordinary subtle energy and a heightened subtle energy.

chakradhara An oil treatment in which oil is poured over the chakras.

chakshushva Herbs that benefit the eyes, promote vision.

chaksu Eyes. chala Mobile

chardi Herbs that induce vomiting.

chardi-nigrahana Anti-emetic herbs (reduce vomiting)

chedana Herbs that scrape away ama; also an expectorant.

chidrodara A condition of perforation of the intestine resulting in

abdominal swelling. Usually caused by the intake of sharp objects, wood, sand, bone or nails. Also called ksatodara.

chikitsa chikitsā Treatment

chinamsuka Piamater (The delicate and highly vascular membrane

immediately investing the brain and spinal cord).

chinna Cheyne stokes respiration which occurs in terminal states of

illness; a type of breathing that occurs near death.

chit Consciousness absolute; the ocean within which we all are

connected.

churna (choorna) chūrṇa (cūrṇa) Powdered herb; usually a powdered formula of herbs

cikitsa cikitsā see chikitsā citta Consciousness śūla Colic pain

D

daha-prashamana Herbs that are refrigerants; cooling to the body.

dahashamaka Herbs which alleviate burning sensations.

dakodara See udakodara.

dandaka A condition in which there is gross stiffness of the body; vata

and kapha invade all channels and tissues of the body;

considered incurable.

darshana Philosophy; observation; looking for signs and symptoms of

disease by observation

dasha The number ten (10). Example: dashmula (the ten roots

formula).

dashadaşaprefix meaning 10, e.g. the herbal compound daṣamūla

(dashamula) "ten roots"

dauhrda The heart-to-heart connection between a mother and her

> embryo whereby the embryo is able to communicate its desires to the mother through the channels which carry nutrients; in this way the heart of the mother and the heart of the fetus are

connected. Also called a Bi-cardiac state.

deha-samshodanas Herbs that induce vomiting.

desa Habitat dhamini Artery dhamini See nadi. dhamini Arteries. dhammillaka Cerebellum.

dhanustambha Tetanus. Another term sometimes used for tetanus is ardita. dhanusthambha

Sometimes means tetanus, sometimes refers to a type of

convulsion. Also called apatantraka or apatanaka. There are two

kinds; antarayama, where the body bends forward and

bahirayama, where the body bends backward.

dhara dhārā To pour or flow

dharana dhāranā concentration, the sixth limb of Yoga. The mental contemplation

and retention of information into memory.

dhari That aspect of life that keeps the body from decaying

dharma God-given purpose

dhatu dhātu Tissue

dhatu agni dhātu agni Tissue agnis; there are seven, one for each of the major tissues of

the body.

dhatu srotas dhātu srotas Channels through which the dhātus move as they are being

formed; there are seven in all, and each leads to a kalā

(membrane).

dhuma dhūma smoke inhalation therapy

dhyana dhyāna Meditation, the seventh limb of Yoga. Endurance dinacharya Rejuvenation of the mind; daily practices.

dipana (deepana) dīpana Digestive stimulant, the action of kindling agni

dosha dosha Three main forces which govern the body (v \bar{a} ta, pitta and

kapha); literally means faulty or to cause harm, although they only do so when they are functioning abnormally. When

functioning normally, they maintain the good health of the body

and guide all of the normal bodily functions

draksha draksha Medicated wine; a fermented decoction or infusion.

drava Liquid

dravya Substance; matter

dravya guna The qualities of a substance. The term is used synonymously

with pharmacology, although the principles of dravya guna are the foundation for all sensory treatments, the basic knowledge

necessary for treating all imbalances in the body.

dravyagunashastra The branch of knowledge that deals with the dravyas (drugs as

well as diet) that help in the maintenance of health and

alleviation of diseases in the purush (human body), which is a concomitance of panchamahabhootas and atma (the soul or the consciousness). It also deals with the properties, actions, dose,

time of administration and various preparations of these dravyas. Food items, like drugs, are also considered in these

dravyas.

dugdha dhara Milk as the base (instead of oil) in shirodhara.

durgandhyanashana Deodorant.

dvi The number two (2). Example: dvipada sirasana (two feet to

head yoga pose).

E

eka Prefix one, the singular reality or transcendental Self beyond the

multiplicity experienced by the unenlightened ego-bound individual. The number one (1). Example: ekamūla (one root

theory).

ekamula ekamūla Literally means "one root". A herbal therapy technique where

only one herb is given to the client ("putting all your eggs in one basket"). Haritaki(Terminalia chebula) and Guduchi (Tinospora

cordifolia) are often canditates for this technique.

ekayama See ardita.

ela elā Cardamom

F

flatus Excessive accumulation of gas in the intestines.

G

galaugha Pharyngitis, laryngitis.

gandha Smell; odor

gandusha The practice of gargling with medicated oil to strengthen the

gums and voice.

garbhada Herbs which increase fertility.

garbharoga Diseases of the uterus.

garbhashayya Herbs which stimulate labor.

sankochaka

gati The movement of the pulse; a description of its movement

based on comparing it to the movements of different animals.

ghana Pill; powder of a dried liquid.

ghee The clarified oil of butter. It is sattvic and has the unique

prabhava of raising agni without aggravating pitta. It's easy to digest, benefits all three doshas, and carries into the body

whatever it is mixed with.

ghrita A perparation of ghee (clarified butter) in which herbs are

infused or boiled into the ghee.

grahani 1. Small intestine disease. 2. Ulcers.

grahi Anti-diarrhea, binds stool.

grishma grīshma The summer season

guhyaroga Diseases of the female reproductive system.

gulma Tumor, lump or diverticulosis.

gulma Abdominal tumor guna Quality or properties.

gunas Three basic qualities of nature; tamas, rajas, sattva.

guru Teacher; one who removes the darkness of ignorance; one

through whom one finds a channel to God; heavy.

guti (gutika) guți Tablet or pill.

Η

hrdaya Mind

halimaka Hepatitis C or malignant jaundice

hamsa gati The quality of the pulse is likened to the movement of a swan;

the primary description of a kapha pulse.

hara (suffix) Reduces as in vāta hara, pitta hara, and kapha hara.

haram Pacifies haridra haridrā Turmeric

haridra meha A type of prameha in which the urine is pungent and yellow-

orange.

hasta Upper extremity.

hasti meha Vata-type diabetes insipidus; a type of prameha in which the

urine is passed continuously, without force, and is mixed with

lasika (lymph).

hemanta The winter season

hidhma or hikka hidhmā or hikkā Hiccups

hikkanigrahaka Reduces hiccups.

hima Cold infusion (aka shita kashaya).

hrdroga hrdroga Heart disease.

hrdya hrdayam Heart.

hrid roga Heart disease.

hridaya Herbs which aid the heart.

hridaya dhara kala hridaya dhārā kalā The pericardium and endocardium (the membrane which

surrounds the heart).

Ι

chakra) to the left nostril . It is also called the "lunar nādi", as it is associated with the water element. Its energy is cool, and increased movement within it increases the "watery" emotions

such as love, attachment, and deep feeling.

ikshū Sugar cane

iksu meha Type 2 diabetes; the urine is very sweet like sugar, typical of

kapha-type diabetes mellitus.

Indra An ancient Vedic deity; cosmic prana

I

jala neti See neti

jalodara See udakodara.

jatghni yoni vyapat This is a condition where each baby a woman tries to bear dies

at birth or shortly thereafter.

jātharagni jātharagni The digestive fire; the most important of all the agnis. Also

called kayagni (bodily fire) and antaragni (internal fire).

jatismara Sattvic individuals who can recollect the events of past lives.

jentaka sveda A special hut, built according to specific instructions, with a clay

oven inside in which special herbs are burned. A well-oiled

patient lies down on a bench in the hut for 20 minutes.

jihva Tongue.

jiva jīva Individual consciousness; sould; a reflection of the Divine.

Restorative, vitalizer. jivaniya

jivanmukta jīvanmukta Liberated soul

The lower aspect of the soul, connected to the physical plane, jivatman jīvātman

according to Mīmāmsa philosophy.

That which keeps us alive jivita

Knowledge or wisdom. jnana jñāna

jnanendriya jñānendriya In Sānkhya philosophy, the five sense faculties (hearing, touch,

vision, taste, smell).

That which torments. jvara

jwara Fever

Reduces fever. jwaraghna jwarahara Reduces fever. Vedic astrology. jyotish

K

kala kalā 1) Membrane 2) Time 3) Black

kāla meha kala meha A type of prameha in which the urine is like black ink.

kalashanja Chorea; other terms include ardita and tandava.

kalka Herbal paste.

kalpa World cycle, world age

kama kāma Pleasure (as a goal, it means the pursuit of pleasure and ecstasy,

the primary goal of the senses).

kamala kāmala Jaundice or hepatitis A.

kampa vata kampa vāta Parkinson's disease; also called vepathu.

kampana Tremors.

kampavata Tremors due to vata; often the term used for Parkinson's

disease.

kanda Prolapsed uterus. kandughna Anti-pruritic.

Demulcent, aids the throat. kanthya

kapalabhati A fairly aggressive form of prānayama involving forcibly

expelling air from the lungs as the diaphragm and abdominal

muscles contract.

kapha The force behind the structure and stability of the body; the

elements are water and earth; its qualities are heavy, cold, moist, static, smooth and soft; its root is in the upper stomach.

Also a term for mucous.

kaphaja krimi Parasites in the digestive tract. Also called purishaja krimi.

karana Method of processing; one of the eight factors determining the

utility of food.

karam Aggravates

karma 1) The force that binds the soul to the cycle of life and death. 2)

The action of a substance.

karmendriya In Sānkhya philosophy, the five faculties of action (speech,

grasping, walking, procreation, elimination).

karna purana The practice of placing oil drops in the ear.

karnini yoni vyapat Decreased or absent menses.

karsana Cleansing kasa kāsa Cough kasa roga kāsa roga Bronchitis

kasahara Reduces cough.

kasa-svasahara Expectorant, aids breathing and cough.

kashaya (kashayam) kashāya Astringent taste or decoction.

kathina

Hard

kathinya kāthinya The consistency of the blood vessel wall. katti basti The application of an oil pool to the back.

katu Pungent taste.

kayagni Bodily fire; the digestive fire; the most important of all the

agnis. Also called jatharagni (digestive fire) and antaragni

(internal fire).

keshya Promotes healthy hair.

kha khā Space khara khāra Rough

pathological condition is likely to begin; a potential site of

relocation.

khya To realize.

kitchari, kitcheree kicharī A meal of basmati rice cooked with split yellow mung dal (3:1

: 0.25 water:rice:dal). Part of samsarjana karma.

kledaka kapha Subdosha of kapha. Protects lining of stomach against acids.

Located in stomach.

klesha The five affliction of humanity (ignorance, egoism, attachment,

hatred, clinging to life), according to Vedanta philosophy.

kloman (kloma) Pancreas

komar bhritya Pedriatic Ayurveda; that part of Ayurveda which deals with

child rearing, childhood illness and their treatment.

komar, kumar A title by which a child is addressed.

kopana (suffix) Increases, as in vāta kopana, pitta kopana, and kapha

kopana.

kosha kośa Sheath or layer; energetic fields of vibration that correspond to

the five elements in their subtle form which are physical manifestations of creation. There are 5 koshas, and each is a layer of our existence; they are annamaya kosha, prānamaya kosha, manomaya kosha, vijnanamaya kosha, and anandamaya kosha. There are two additional layers, "Sat" and "Chit" which

are not physical.

krimi krmi Parasites

krimighna Anthelmintic, antiparasitic.

krimija-siratapa A type of headache which is due to a parasitic infection which

arises due to an overindulgence in unhealthy foods and

improper food combining.

ksara meha A type of prameha in which the urine is like alkali (strongly

basic and caustic such that there is burning).

ksataja Cough due to chest injury.

ksatodara See chidrodara.

ksaya Consumption; tissue depletion; to diminish; wasting of the body

associated with tuberculosis.

kshara Alkali, alkaline extract.

kshaya Decreased dosha.

kshira Plant exudate or resin.

ksudra Heavy breathing.

kumbhi sveda A treatment in which a bowl is placed in the ground and filled

with a decoction of herbs. The herbs are heated with hot iron balls. A patient sits on a chair or lies in a bed over the bowl. There are openings in the bed or chair to allow heat to penetrate

into the body.

kundalini energy kundalinī energy An energetic template of physical sexual energy. At its

heightened level, though, it is not sexual but is the force that activates the chakras and causes them to function on a higher level, thereby altering perception and experience. Kundalini moves through the central nādi called the sushumna nādi, upon which the charkas are often stated to be "strung like lotuses".

kushtagna Herb which eliminates skin disease.

kwatha (kwath) kwātha Decoction (made by boiling the hard parts of herbs).

L

laghu Light

laghu panchamula laghu panchamula The five lesser roots; part of the dashmool formula used for

niruha basti.

laghu treya The three supplemental (or "lesser") Classical Āyurveda books,

consisting of the Ashtanga Samgraha, Madhava Nidanam and

the Sarangadhara Samhitā.

lagnu (lagu) Light

laksana

lala meha A type of prameha in which there is slimy urine with threads

like saliva.

langhana Make light; reduces bulk; purifying pancha karma treatment.

langhana chikitsa langhana chikitsā Reduction therapy, the purpose of which is to either decrease

the quantity of a dhātu or purify a dhātu.

lavana Salt lavana Salty.

lekhana Herbs which reduce fatty tissue and support weight loss.

lepa Body paste; used for strains, sprains and arthritis.

lingum Penis; also called medra.

lohama Iron, as used in a bhasma made of iron.

lohitaksya A condition resulting in ammenorrhea accompanied by burning

and emaciation.

M

madakaraka Herbs which create sleep.

madakari Narcotic herbs.

madhava nidanam One of the three supplemental (or "lesser") classical books on

Āyurveda (the other two are the Ashtanga Samgraha and the

Sarangadhara Samhitā). Written by Madhavakara, it is

considered the major text on pathology and the diagnosis of

disease.

madhu Honey

madhu (madhura or Sweet taste.

mathura)

madhu meha Vata-type diabetes mellitus (type 1); a type of prameha in which

urine resembles honey and is sweet.

madhumeha Diabetes insipidus; juvenile diabetes; glycosuria.

maha- mahā- great

Mahad Intelligence; the cosmic aspect of the intellect which also

contains the individual intellect (Buddhi, ego).

mahan mahān "The great dyspnea" (difficulaty breathing); also occurs in

terminal illness.

mahasneha A medicated oil consisting of the four fats ghee, sesame oil,

muscle fat and bone marrow.

mahat All the cosmic laws that make up the intelligence of the universe

according to Sānkhya philosophy.

mahavaha srota mahāvaha srota The Great Channel, consisting of the annavaha srota and the

purishavaha srota (the entirety of the digestive channel from

mouth to anus).

mahayoni vyapat Similar to vatiki yoni vyapat, this is a type of vaginal pain

specifically described to be due to a prolapse of the uterus and

vaginal muscles.

majja agni majjā agni A dhātu agni; helps build majjā; the health of this agni

determines the health of majjā. Resides in the majjā dhara kalā,

the membrane that precedes majjā.

majja dhara kala majjā dhārā kalā The membrane that holds bone marrow and the majjā agni.

system and anything that fills an empty space within the body, such as the brain, spinal cord, bone marrow. Also includes the sclera of the eyes. Composed of water and earth. Psychological function is fullness, completeness, peacefulness, calm, anxiety,

depression, grief.

majja meha A type of prameha in which the urine is mixed with marrow.

majjavaha srota majjāvaha srota The channel that carries posaka asthi or unstable asthi prior to

becoming majjā dhātu; originates in the bones and joints of the body and supplies the nerves and bone marrow; primary carrier

of vāta dosha.

mala Waste

mala stambhana Herbs that stop the flow of waste (urine, feces, blood).

mamsa māmsa Muscle

mamsa dhara kala māmsa dhārā kalā The membrane that holds māmsa (muscle) and the māmsagni.

māmsa dhātu māmsa dhātu One of the seven "dhātus" or tissues; consists of muscles,

ligaments and skin. Composed mainly of earth and some water and fire. Psychologically, provides courage, fortitude, self-

confidence.

mamsa sarpi Medicated meat soup.

māmsagni māmsagni A dhātu agni; helps build māmsa; the health of this agni

determines the health of māmsa. Resides in the māmsa dhara

kalā, the membrane that precedes māmsa.

māmsavaha srota māmsavaha srota The channel that carries posaka rakta or the unstable rakta prior

to becoming māmsa dhātu; according to Caraka Samhitā it originates in the ligaments and skin (the upadhātu of māmsa dhātu); according to Sushruta Samhitā it originates in the

nerves, serum and capillaries; a carrier of kapha dosha.

managni The agni which is responsible for the metabolism of fire, which

in this context takes the form of sensory impressions; it is constantly metabolizing the energies coming from our

environment into our bodies and our mind. Faulty metabolism

causes mental disease.

manas The limited mind projected by ahamkara. Faculty of cognition

and action.

manasika Conditions which originate in the mind.

manda 1)slow, dull 2) A meal of drinking only the lukewarm water in

which white basmati rice is boiled (16:1 water:rice). Part of

samsarjana karma.

mandagni Low agni; when the strength of the digestive fire is too low.

manduka gati mandūka gati The feel of the pulse is likened to the movement of a frog; the

primary description of the pitta pulse.

manipura chakra manipūra chakra The third chakra, located in the region of the solar plexus just

above the umbilicus. Its related tissues are the liver, spleen, pancreas and small intestine. Contains the qualities of the fire

element.

manjista meha A type of prameha in which the urine smells foul and is slightly

red like manjista.

manobuddhivaha srota Channel of understanding.

manomaya kosha The mind sheath; the primary astral body. It contains the

managni, which is responsible for metabolizing fire.

manovaha srota The channel that carries thought; refers to the entire mind, so it

is the carrier of feelings and emotions as well. Has no physical location; resides within the mind, yet it is subtler. It is the channel through which the body is created; it can be seen as the channel that exists between the physical body and the astral body and through which astral impressions move. According to Caraka Samhitā, these are the channels that connect the mind

to the senses, which has led some authors to include the brain as

a part of manovaha srota.

mantha A mixture of flour, sugar, and ghee.

mantra (mantram) A sacred syllable or sequence of syllables (sometimes a name, a

word, or a phrase) that is used in meditation, often assigned by one's guru, and believed to tune one into the Divine. One of the

most well known is the sacred sound Om (or Aum).

marica Black pepper

marma Points on the body where veins, arteries, tendon bone and flesh

meet. Also it can be where vāta, pitta, kapha, sattva, rajas and tamas meets. There are 108 marma points in our body. These points can be used to heal or to harm. They are strong energy centers and are somewhat similar to acupuncture points.

Massaging these points helps to remove energy and toxic blocks from the body, also improving the function of internal organs.

mastiska, matulungua Brain and cerebrum.

mastulunga avarnana Meninges.

kala

medagni A dhātu agni; helps build medas (fat); the health of this agni

determines the health of medas. Resides in the medo dhara

kalā, the membrane that precedes medas.

medas Fat; the fatty tissues of the body.

medas dhatu medas dhātu One of the seven "dhātus" or tissues; consists of fat (composed

primarily of water). Lubricates tissues of body through oiliness. Psychological function is the ability to love and receive love.

medhya Herbs which promote intellect.

medhya rasayana Herbs which are rejuvenatives for the mind.

medo dhara kala medo dhārā kalā The membrane that holds fat and the medagni.

medohara Reduces blood lipids.

medovaha srota The channel that carries posaka māmsa or unstable māmsa prior

to becoming medas dhātu; originates in the kidneys and adipose

tissues of the body; carier of kapha dosha.

medra Penis; also called lingum.

Mimamsa Mīmāmsa One of the six orthodox doctrines of philosophy (shad darshan)

of Hinduism, founded by Jaimini. It can be seen as the ritualistic

path of Vedic knowledge.

moksha Liberation of the soul from the cycle of life and death; the goal

of our higher nature.

mridu Soft. mrudu Soft

mudhagarbham Malposition of the baby in utero.

mudra mudrā A gesture or arrangement of the fingers used in meditation for

communication between body, mind and consciousness.

mukka paka Ulcer mula mūla Root

muladhara chakra mūlādhāra chakra The first, or root, chakra. Located at the base of the spine, it

creates the foundation for a person's psycho-spiritual development. Contains the qualities of the earth element.

mutra mūtra Urine.

mutra jathara The habitual holding of urine which causes vata to move

upwards causing severe pain and distention.

mutraghāta mūtrāghāta Urinary retention syndromes.

mutragranthi mūtragranthi A tumor occurring inside the bladder which produces

symptoms similar to a urinary stone.

mutra-jnana mūtra-jnana Herbs which increase urine formation.

mutrakṛcchra mūtrakṛcchra Dysuria or painful urinination. mutrakrichra Dysuria, difficulty passing urine.

mutraksaya Diminished urine in the aged, debilitated, and dehydrated.

mutrala mūtrala Diuretic.

mutrasada Thick, non-unctuous (non-sticky) urine.

mutra-samgrahaniya mūtra- Urinary astringent; reduces urination.

samgrahaniya

mutrashaya mūtrāshaya The urinary bladder.

mutrashukra The mixing of urine and semen in those who engage in sexual

intercourse whle having the urge to urinate.

mutratita Mild pain in the bladder due to the holding of urine.

mutratsanga Residual urine left in the bladder, urethra, or penis causing the

penis to feel heavy.

mutravaha srota mūtravaha srota The channel that carries urine; consists of the kidneys, ureters,

bladder and urethra; according to the Sushruta Samhitā, it originates in the bladder and penis, although it is commonly understood to originate in the bladder and urethra; carries

water (kapha) out of the body.

mutra-virechaniva mūtra-virechaniva Strong diuretic, urinary purgative.

mutra-vishodana mūtra-vishodana Urinary antiseptic.

N

nadi nādi Part of the subtle nervous sytem (charkas are another part).

nādis are subtle nerve channels; an energetic template of the nerves through which prāna (subtle energies) flow. These channels permeate the entire subtle body. The mind is the sum total of all the nādis. Classical yogic texts state that there are 72,000 nādis. Nadi bears different meanings in different texts; it is commonly translated to mean nerve, but can also mean subtle channels or channels in general. Other terms used synomously with nadi include *dhamini*, *sira* and *srota*.

nadi dhatu Some texts refer to the brain, spinal cord and nerves as a

separate dhatu.

nadi pariksha nādi pariksha Pulse diagnosis.

nadi svedana nādi svedana A special type of steam therapy in which steam is applied

through a hose connected to a pressure cooker while the patient

is either lying on a massage table or sitting in an upright

positon.

nadi vijnanam nādi vijñānam The reading of the pulse; used to detect existing or potential

states of health and disease in a person's body, mind or spirit.

nasa Nose.

nashta rakta Amenorrhea (lack of bleeding)

nasya Nasal drops; clears nasal passages and sinuses. Alleviates all the

doshas from the neck up, maximizes absorption of prāna, treats

diseases of the head, sinuses and nasal passages.

nava The number nine (9). Example: nava karna dravya (the nine

causative factors of the universe in the Vasisheshika school of

philosophy).

nīla nīla Blue

neti Cleansing of the nose with warm salty water using a special neti

pot.

netra basti The application of an oil pool over the eyes.

netrahita Herbs which aid the eyes.

nidana Cause; similar to Western term etiology; understanding the

causitive factors of a condition.

nidanam Diagnosis nidrajnana Hypnotic nidrakara Herbal sedatives; brings on sleep.

nila meha A type of prameha in which the urine is blue.

nirama Without ama niruha basti Purifying basti.

nirvana nirvāna State of pure existence; no-mind state

nisarika Arachnoid membrane.

niyama Observances, the second limb of Yoga

Nyaya Nyāya One of the six orthodox doctrines of philosophy (shad darshan)

of Hinduism, founded by Gautama. It means arugment or analysis. It outlines four methods of arriving at the truth (pramānas) which are direct perception, inference, analogy and

testimony.

O

odona A meal of plain basmati rice (2:1 water:rice). Part of samsarjana

karma.

ojas The subtle immune system; the essence that gives the tissues

and the mind strength and endurance; the force that keeps the tissues healthy. Composed primarily of earth and water (qualities similar to kapha). Produced from the essence of shukra. When strong, no disease can affect the body. The

energetic template of kapha.

Om (aum) The primal sound; the sound or vibration from which the

entire universe emanates. According to the Vedas, "om" is the most sacred of all words. Used by Hindu yogis to represent the vibration which pervades the entire universe; the same sound as the one heard internally as a result of practicing

yoga.

P

pachaka pitta pāchaka pitta Subdosha of pitta. Most important fire. Converts food to the

form that can be absorbed; the fire of digestion. Regulates body temperature. Resides in the small intestines and lower half of

stomach (the home of pitta).

pachanas Herbs which digest ama.

pada Lower extremity.

padadaha The sensation of burning in the toes.

padaharsa The sensation of pins-and-needles in the feet due to a vata and

kapha disturbance.

padma gati The pulse of enlightenment, felt under the kapha finger.

pañca The number five (5). Example: pañca karma (the five actions).

paka pāka prefix meaning five, e.g. pañcha karma

pakvashaya shula pakvāshaya shūla The five sense organs

pancha pañcha Also called Shodhana. Strong reduction therapy; the single most

powerful healing therapy utilized in Āyurveda. Used only on strong patients; eliminates ama and excess doshas, then rebuilds internal strength (ojas). There are three components to the process; purva karma, pradhana karma, and prashat krama.

pancha jnanendriya pañcha The five potentials for action (potential organs for motor

jñānendriya experience); the five associated organs are the anus, penis, feet,

hands and mouth; other texts state the five sense organs.

pancha karma pañcha karma Five primary preparations of herbs including swarasa (fresh

juices), phanta (hot infusions), hima (cold infusions), kwatha

(decoctions) and kalka (moist bolus or paste).

pancha karmendriyas Five motor organs.

pancha karmendryani pañcha The five great elements: ether, air, fire, water & earth.

karmendryani

pancha kasayas pañcha kasayas Digestion pancha maha bhutus pañcha maha Colic

bhūtus

pantha Passage

papma That which is born from sinful acts.

para beyond

para ojas One of the two types of ojas (the other being apara ojas). This is

the superior type; it dwells in the heart, and is the container of

life itself. Any diminishment in volume would result in

instantaneous death.

paramatman The higher aspect of the soul, connected to purusha, according

to Mīmāmsa philosophy.

paravak The speech of eternal wisdom.

parinama Transformation and decay due to time and motion.

paripluta A condition in which the vagina becomes swollen and painful,

with a yellow or blue discharge.

pariseka sveda A shower of medicated decoctions used after an oil massage.

The decoction is poured through a hose or a can with many

small holes above the patient's head.

pashat krama Rejuvenation; see rasayana.

Patanjali Pātañjali Name of the celebrated sage who created The Yoga Sutras.

pattiki yoni vyapat This is a condition of burning and ulceration in the wall of the

vagina. This is most likely a vaginal infection that has become systemic resulting in fever. Herpes simplex is a form of pattiki

yoni vyapat.

paurusha granthi Prostrate gland; also called asthila.

payu Rectum.

peya peyā A meal of drinking thin rice liquid (8:1 water:rice). Part of

samsarjana karma.

phanta phāṇṭa Hot infusion. picchila Oily, sticky.

pinda sveda The local application of a pinda or bolus (small round mass)

which is warm.

pingala nadi pingalā nādi The nādi that begins at the base of the spine within the

muladhara chakra and ends at the right nostril. It is also called the "solar nādi" and is associated with the fire element. Its energy is warm, and stimulation of this nādi increases the fire of the intellect increasing reason, perception, and discrimination.

pista meha A type of prameha in which the urine is thick like corn flour and

white in color.

pitta pitta The force in the body that is responsible for digestion and

metabolism; its elements are fire along with a small amount of water; its principal quality is heat, although it is also light,

slightly oily, unstable and sharp.

pitta dhara kala pitta dhārā kalā The membrane that holds pitta and the raktagni.

pittaka pittodara

pizzichilli An oil treatment in which oil is poured onto the body through a

hose and massaged into the body. This is the heaviest oil

treatment and therefore the most nourishing.

pliha plīhā Spleen

pliodara Splenic (plīhā) enlargement.

posaka dhatu posaka dhātu The unstable portion of ahara rasa

posya dhatu posya dhātu The stable portion of ahara rasa prabhava prabhāva Special action of a substance, an action not easily explained by (prabhāv) its qualities; gives substances unique healing capabilities. Leukorrhea; a white discharge from the vagina. pradara pradarahara Herbs which aid menstrual and vaginal disorders. pradhan karma The five classical actions of pancha karma (vamana, virechana, basti, nasya and rakta mokshana). Herbs that promote conception, reduce miscarriage. prajashatapana Intellectual blasphemy; the failure of the intellect; crimes against prajnaparadha wisdom prakarana yoni vyapat Pain following intercourse in the back, calves, and thighs ocurring in girls too young for intercourse. Pure potential for matter (unmanifested potential); the soul's prakriti prakriti guna (sattva, rajas or tamas) in its seed form. The inherent ideal balance of the three doshas within an prakruti individual; this is determined at conception and does not change throughout a person's lifetime. Literally means "proof". The four methods of arriving at truth as pramānas pramanas outlined in the Nyāya philosophy; these include direct perception, inference, analogy and testimony. Herbs that remove excess doshas at a cellular level; considered a pramanthi prabhava of some herbs. Polyuria (excessive urinary volume) and diabetes. There are 20 prameha types of prameha. Not all types of prameha are diabetes, but diabetes is a type of prameha. Herbs that reduce blood sugar. pramehaghna 1) Life-force energy 2) One of the subdoshas of vāta 3) Breath 4) prāna prana One of the energies controlling the functioning of the subtle

One of the energies controlling the functioning of the subtle body (the other two are tejas and ojas); the energetic template of vāta responsible for circulation within the subtle energy field and for the movement of the subtle body through the subtle universe.

prana vayu	prāna vāyu	Subdosha of vāta; inward moving air. Original or primary vāyu because life force energy (prāna) must first come into the body. Associated with movement of thought and intake of emotions. Resides in the brain and moves downward into the chest.
pranagni	prānagni	The agni which metabolizes water (water is the container that prāna is held within when it is confined to the body). Faulty metabolism disturbs the prāna and causes physical and mental disease.
pranamaya kosha	prānamaya kosha	The breath sheath; the bridge between the physical body (annamaya kosha) and the astral body (manomaya kosha). It contains the prānagni, which is responsible for metabolizing water.
pranavaha srota	prānavaha srota	The channel that carries prāna; usually refers to the respiratory system (nasal passages, sinuses, bronchi and lungs); also relates to the colon which, through the process of digestion, also extracts and absorbs a large amount of prāna; originates in the heart.
pranayama	prānāyāma	Culivation of breath, the fourth limb of Yoga. Breathing practices such as alternate nostril breathing, lunar prānāyāma, solar prānāyāma, kapalbhati.
prasada		The useful components of metabolism.
praschat krama		Rasayana; rejuvenation following pancha karma.
prastara sveda		A special bed in which a patient lies after oleation. The bed is
		made with warming grains and leaves combined with spices and herbs.
pratyahara	pratyāhāra	Withdrawl of the senses, the fifth limb of Yoga
pratysyaya	pratyśyāya	Common cold
pravahikahara		Herbs which manage dysentery.
prevepana		Excessive shaking.
prithvi	prithvī	Earth; the idea of solidity and mobility
pūjā	pūjā	Ritualistic meditation, done with devotion and affection; a
		Hindu ritual worship designed to concentrate on God.
purisha dhara kala	purisha dhārā kalā	The membrane that holds feces and bone; it is where asthiagni resides; it is where vāta is metabolized.
purishaja krimi		See kaphaja krimi.

purishavaha srota The channel that carries feces; consists of the large intestine and

rectum, which together make up the excretory system and is the

second half of the mahavaha srota; the home of vāta dosha.

Purusha Pure potential for consciousness (unmanifested potential); God.

purva karma pūrva karma Preparatory techniques for pancha karma; brings ama and any

excess doshas present in the body back to their sites of origin in

the digestive tract so that they can be removed by the

procedures of pradhan karma.

purva rupa pūrvarūpa Early signs and symptoms of a condition; in Western

terminology this is called the prodrome.

Q R

Raja - Yoga R

Rāja - Yoga

"The royal yoga", one of the four most important yogic paths towards union with God; its system is presented by Patañjali as

described in the Yoga-Sūtra. The path contins the following eight steps: yama (restraint), niyama (observance), asana (posture), prāṇāyāma(cultivation of breath), pratyahāra (sense

withdrawal), dhāraṇā (concentration), dhyāna(meditation),

samādhi (integration)

rajah Menstruation

rajas Action, turbulence, distraction; one of the three gunas, or basic

qualities of nature. Applied to the mind, rajas is the state of mind dominated by lots of activity, which distracts people from

their true nature as spirit.

rajata Silver, as used in a bhasma made of silver.

rajayaksmadi rājayakṣma Tuberculosis. Also called rogarat, sosa, or ksaya.

rajoni vriti, rajonivrit Menopause.

rakta Blood

rakta bhrisaranas Emmenagogue (promotes menstruation).

rakta capa vriddhi Hypertension (high blood pressure).

rakta dhatu rakta dhātu One of the seven "dhātus" or tissues; consists of blood/red

blood cells. Also involves blood vessels, liver and spleen. Contains the fire element; invigorates tissues and the mind.

rakta meha A type of prameha in which the urine is blood red.

rakta mokshana Bloodletting. The purpose is to remove toxic blood from the

body and stimulate new blood formation.

rakta pradhara Abnormal menstrual bleeding. rakta prasadana Blood purifying, alterative herbs.

rakta rodaka Hemostatic herbs (astringent herbs that stop bleeding). rakta samgrahaka Hemostatic herbs (astringent herbs that stop bleeding).

rakta shodaka Blood purifying, alterative herbs. rakta shodana Blood purifying, alterative herbs.

rakta stambhana Hemostats; astringent herbs that stop bleeding.

rakta stambhana Hemostat (stops the flow of blood). rakta vardhana Herbs that increase blood, aid anemia.

raktagni A dhātu agni; helps build rakta; the health of this agni

determines the health of rakta. Resides in pitta dhara kalā, the

membrane that precedes rakta.

raktaja krimi Systemic parasites that travel through the blood.

raktasthivi sanniat Pneumonia raktasthivi sanniat Pneumonia

raktavaha srota The channel that carries posaka rasa (the unstable portion of

rasa prior to becoming rakta). Also called rudhira or that which

carriers the red blood cells and hemoglobin; often used

synonymously with blood vessels; originates in the liver and

spleen; primary carrier of pitta dosha.

ranjaka pitta ranjaka pitta Subdosha of pitta. Imparts color. Resides in liver, gall bladder,

spleen, blood.

rasa (rasam) 1) Taste; 2) bodily fluid; "the juice of life"; plasma (the watery

component of blood). It can also mean sap, mercury or vitality.

In the subtle body, rasa is the substance that provides

satisfaction.

rasa dhatu rasa dhātu One of the seven "dhātus" or tissues; consists of all bodily fluids

(plasma, lymph, chyle, breast milk, menses). In the subtle body,

provides a sense of satisfaction.

rasa shastra Medicinal use of metals

rasa vidya The application of alchemy toward healing.

rasagni A dhātu agni; helps build rasa; the health of this agni

determines the health of rasa. Resides in the sleshma dhara

kalā, the membrane that precedes rasa.

rasavaha srota rasavaha srota The channel through which ahara rasa flows; originates in the

heart and blood vessels and includes lymphatic vessels; primary

carrier of kapha dosha.

rasavahini Capillary

rasayana rasāyana Rejuvenative tonic; nourishes all dhātus and builds ojas. A

specialized form of tonification that follows purification such as pancha karma; a special term meaning "that which promotes longevity by preventing aging and by making the body young

again". Also called pashat krama.

rasayani Lymphatic rasi Quantity

rechana Strong purgative.

rishi A seer; an enlightened Vedic sage.

rochana Herbs which stimulate appetite or a flavoring agent.

roga Pain; that which gives rise to pain or disease. The terms tapa

and shula are also used synonymously for pain.

rogarat That which overpowers.

roma kupa roma kūpa Sweat glands; one of the openings of the ambu vaha srotas

roma sanjanana Herbs that promote hair growth.

roma-satana Depilatories.

roopana Vulnerary (firms tissues and organs)

ruchya Herbs that stimulate taste.
rudhira See rakatavaha srota.

ruksha (ruksham) rūksha Rough quality, dry.

rukshana Roughening.

rupa rūpa Signs and symptoms; clinical manifestation of disease; sight

rutu The seasons of the year.
rutu Season or time of the month.

S

sadhaka pitta sādhaka pitta Subdosha of pitta. Digests and makes sense of sensory input;

burns illusions away from truth. Fire of sādhaka pitta gives off light and heat; heat provides passion, courage, anger and the light provides wisdom and clarity. Resides in the mind, brain.

sadhana The process of making action sacred (for example, food sadhana

is the action of making the consumption of food sacred).

sadhyasadhyata Prognosis.

sahasra padma chakra The seventh chakra, located at the crown of the head (also called

the crown chakra). It's meaning is "thousand petaled lotus". Contains causal ether, the subtlest ether of all, the ether of the

ocean of consciousness itself.

saindhava Rock salt

sakara Urinary gravel (pieces of stone passing through the urine that

may cause mild pain and blocked flow).

sama 1. With ama 2. Balanced.

sama prakruti The ideal, tridoshic, balanced prakruti. A balanced state of

body, mind and consciousness.

samadhi samādhi integration, the eight limb of Yoga. Absorption and pure

awareness; a balanced state of supreme intelligence.

samagni Normal (balanced) agni

samana vayu Subdosha of vāta; moves from periphery to center. Balancing

air. Carries sensory impressions to the brain, venous blood to the heart, nutrients and oxygen into the bloodstream. Governs absorption. In the mind, balances and stabilizes the other vāyus. Resides in small intestine; it's the "air that stokes the

fire".

samanya Purvarupa which disappear at the onset of the actual disease.

samjna-stapana Resuscitative.

saminavaha srota Channel of consciousness.

samprapti samprāpti Pathogenisis of disease; the disease process from its earliest

causal stages until complete manifestation.

samsarjana karma Graduated re-administration of diet; rekindling of agni. Usually

used after pradhan karma (the five actions) of PK.

samskaras Generated by karma, they set the stage for our life, giving us

our tendencies and creating our basic reactions to the world; they lie deep within our personality and affect our deepest

belief systems.

sāmudra Sea salt

samyoga Combination, as in food combining.

san Truth

sanair meha A type of prameha in which the urine passes slowly with little

effort.

grew to maturity, did not like men. The condition was considered incurable, and could be an observation made of

lesbian women.

sandhaniya Healing.

sandhi vata sandhi vāta Osteoarthritis

sandra

sandra meha A type of prameha in which the urine is thick when kept

Dense

overnight, with no sugar present.

sangya sthapana Herbs that restore consciousness.

sankhaka Temporal headache.

Sankhya Sānkhya One of the six orthodox doctrines of philosophy (shad darshan)

of Hinduism, founded by the sage Kāpila. As a dualistic

philosophy, it teaches that the univers arises throught the union

of prakriti and purusha. Literally means "enumeration".

sannipatika (sannipata) Tri-dosha (all three doshas are involved)

sannipatika yoni vyapat This condition, which is the result of all three doshas becoming

vitiated, results in menorrhagia (painful menstruation); leads to

infertility.

sannipatikodara

santosh Contentment; the cultivation of satisfaction.

sapta The number seven (7). Example: sapta dhātus (the seven

tissues).

sara sāra Healthy essence

sarangadhara samhitā One of the three supplemental (or "lesser") classical books on

Āyurveda (the other two are the Ashtanga Samgraha and the Madhava Nidanam). Written by Sarangadhara sometime between 1200-1500 AD, it is famous for its reference to pulse

diagnosis and is the first to bring mention to this art.

sarkara śarkarā Urinary gravel (pieces of stone passing through the urine that

may cause mild pain and blocked flow).

sarpa gati The feel of the pulse is likened to the movement of a cobra; the

main description of the vata pulse.

sarva general

sarvaroga nidanam The general understanding or diagnosis of pain or disease.

sat All-encompassing, absolute truth; it is what exists beyond the

illusion of creation.

sat-chit-ananda sat-chit-ānanda Where the distant edge of the anandamaya kosha (the subtlest

aspect of human creation) blends with the final two layers of existence (sat and chit), these three layers make up the three-fold reality of Purusha itself. Sat-chit-ananda is literally absolute existence-pure consciousness-perfect bliss (on lower levels, in the subtle body, this corresponds to prāna-tejas-ojas, and in the

physical body, to vāta-pitta-kapha).

satmya Comfort; see upasaya.

satsang The company of the wise; the support of others on our journey.

sattva Clarity, purity. One of the three gunas, or basic qualities of

nature. Applied to the mind, sattva is the state of mind that is clear, pure, absent of any distraction, turbulence, ignorance; a transcendent state of mind immersed in the perfection of

creation.

satva Sun-dried paste prepared from a cold infusion which is set in

the sun until all the water has evaporated and the concentrated

herbs become solid.

shabdha Sound

shad prefix meaning six, e.g. shad darshan

shad The number six (6). Example: shad darsana (the six

philosophical systems).

Shad Darshan The six philosophies of life: Sānkhya, Nyāya, Vasisheshika,

Mīmāmsa, Yoga and Vedānta

shamana (samana) Make balanced; palliation therapy (tonifying while purifying);

pacifies doshas without expelling them.

shamana chikitsa shamana chikitsā Palliation therapy; a mild reduction therapy which is generally

performed on a patient who is not strong enough for pancha karma procedures. Its overall effect is that of a gentle cleanse.

shankhaka A type of headache precipitated by a pitta-provoking lifestyle

and low ojas.

shanti Peace of mind; the cultivation of bliss.

sharada The autumn season.

sharbata Syrup

shastra Science sheeta (seetha) shīta Cold

sheetali A form of pranayama.

shirah shula Headache; also called shiro roga or shiro tapa.

shiro śhiro head shiro Head.

shiro roga Headache; also called shirah shula or shiro tapa. shiro tapa Headache; also called shiro roga or shirah shula.

shirobasti Shirobasti A head oil application where oil is held on top of the head for

some time.

shirodhara śhirodhārā Warm oil poured onto the forehead.

shishira Medicated oil applied to the shaved head.

shita kashaya The application of warm medicated oil to the forehead over the

sixth chakra.

shita purva jvara shīta pūrva jvara The late winter season. shita virya shita vīrya Cold infusion (aka hima).

shitali 1) Cooling virya. 2) A type of pranayama that is cooling to the

system; inhalation is through a curled tongue.

shlakshna Slimy, smooth.

shlesma To hug shodana Purifying.

shodhana Make go away; reducing; includes main practices of P.K.

shodhana chikitsa shodhana chikitsā See pancha karma.

shonitasthapana Hemostat; promotes clotting.

shoolahara Pain-relieving herb. shotha Swelling in both feet.

shothaghna Herbs that reduce swelling; anti-inflammatory. shothahara (sothahara) Herbs that reduce swelling; anti-inflammatory.

shramsanas (sramsanas) Laxatives; expel feces prior to complete digestion.

shuddhi Pure

shukra Reproductive tissue; the most refined of the seven dhatus,

containing the essence of all other dhatus.

shukra agni A dhātu agni; helps build shukra; the health of this agni

determines the health of shukra. Resides in the shukra dhara

kalā, the membrane that precedes shukra.

shukra dhara kala shukra dhārā kalā The membrane that holds semen and creative potential.

Contains that shukra agni.

shukra dhatu Shukra dhātu One of the seven "dhātus" or tissues; consists of reproductive

tissue, sperm, semen, prostrate fluids, seminal vesicles, prostate

gland, ovum, ovaries. Composed of highly refined water; contains the essence of all other dhātus. Psychologically, the ability to sustain creativity (sexually and creative projects).

shukrala A Sanskrit term for an herb that increases sperm count, a

category of herb specific to Ayurveda.

shukra-shodana Purifies the semen.

shukrasmari śukrāśmari Seminal types of asmari (urinary stones).

shukravaha srota The channel that carries posaka majjā or unstable majjā dhātu

prior to becoming shukra dhātu; according to the Caraka

Samhitā it originates in the testes and pudendum, according to the Sushruta Samhitā it originates in the testes and breasts, and according to David Frawley it originates in the testes and uterus; the path that sperm travels from the testes until

ejaculated by the penis; carrier of kapha dhātu.

shukravridhikara Herbs which increase sperm count.

shula Pain; the terms roga and tapa are also used synonymously for

pain.

shula prasamana Intestinal antispasmodic.

shūnya The number zero (0). Example: shūnyatā, the emptiness or

void; a central notion of Buddhism.

siddha dugdha Medicated milk. siddha ghrita Medicated ghee siddha taila Medicated oil siddhas Mystical powers

sikita meha A type of prameha in which the urine contains sand-like

particles.

sira Vein; head. Also see nadi.

sirakampa Head tremor. sirasakta, siroroga Head disease.

sirsa jala Cerebrospinal fluid.

sisa Lead, as used in a bhasma made of lead.

sita Cold

sita meha A type of prameha in which the urine is sweet and very cold.

slaishmika yoni vyapat Itching in the vagina accompanied by the discharge of pale,

slimy blood (mucous mixed with blood).

sleshaka kapha Subdosha of kapha. Provides lubrication in joints, allows for

"fluid" motion, provides joint stability. Located in joints.

sleshma Mucous or phlegm; synonymous with kapha.

sleshma dhara kalā

The membrane that holds kapha and the rasagni.

smriti Loss of memory.

sneha medicated ghee and oil

snehana 1) Oleation or fat; the term for oil therapy 2) Love

snigdha Unctuous, oily.

so-hum so-hum A mantra used in harmony with inhalation and expiration to

enter into meditation; "I am that".

sokaja Grief

soma See amrit.

soma roga Endometriosis

sonita sthapaha Hemostat

sosa That which causes drying up and loss of tissue

spandin Quivering. sparsha Touch

sramahara Energy compensator, stimulant.

srota Channels in the body; some are gross and some are subtle. In

some texts, *srota* is used synonymously with *nadi*. The ears are

also called srota.

srotāmsi Bodily channels; plural for "srotas" (bodily systems or channels).

stambhana Obstruction; restrains or stops flow; astringent.

stanya vaha srota The channel that carries breast milk; consists of the lactation

ducts within the breast, but has its origins in the wall of the uterus (so there is a direct connection between the breasts and the uterus and both should be treated when there is a problem

with milk production).

stanya-jnana Lactagogue; increases milk. stanya-shodana Purifies mother's milk.

sthira Static sthula sthūla Gross

sucimuki yoni vyapat This is a condition where the vaginal canal is narrowed.

sukra meha Considered the second most important book in Āyurveda (the

first is the Caraka Samhitā). Written by Śushrut, it is best known for its expositions on surgery. It also contains much information on anatomy and physiology and on philosophy. It is the only classical text to list the names and locations of the marma

points.

sukshma (sookshma) sūkshma A type of prameha in which the urine is mixed with sperm.

Subtle, penetrating quality; permeates small spaces.

sura meha Beautiful, beauty

sundara

surya sūrya 1) A type of prameha in which the urine looks like beer with a

clear head and thicker bottom part. 2) Sun.

suryavarta sūryāvarta 1) Headache following exposure to the sun. 2) The sun, the sun

god.

suryavarta A headache which is worse with exposure to the sun.

sushka yoni vyapat Vaginal dryness leading to pain.

sushruta samhitā suśruta samhitā A migraine headache.

sushumna kanda Spinal cord.

sushumna nādi sushumnā nādi Arises from the first chakra (muladhara chakra) and is the

energetic template of the spinal canal. Its significance is given the highest importance as all of the charkas are understood to be strung upon it like lotuses. Awakened kundalini energy flows through the sushumna nādi. As it does, it interacts with the chakras resulting in the transformation of consciousness.

sushumna sirsaka Medulla oblongata.

sva Self

svadhishtana chakra The second chakra, located in the region just above the pubic

bone. Contains the qualities of the water element.

svarabheda nidana svarabheda nidana Diagnosis of hoarseness of voice.

svasa śvāsa Dyspnea (difficulty breathing). Also can refer to asthma.

svastha Perfect health, "established in the self" - "sva" means self and

"stha" means established.

svedana chikitsā svedana chikitsā Heat therapy; increases body temperature, causing an increase

in circulation.

svedavaha srota The channel that carries sweat; the sebaceous system of the

body consisting of hair follicles and skin pores; originates in the

adipose tissue of the body.

swarasa Fresh juice.

swarya Herbs that are beneficial to the voice. swasahara Herbs that make breathing easy.

swedana (svedana) Herbs that induce sweating; diaphoretic; fomentation. swedanajnana Herbs that induce sweating; diaphoretic; fomentation.

swedu Sweet taste.

T

taila Oil

takra Indian buttermilk; watered down yogurt, usually mixed with

spices.

takra dhara Indian buttermilk as the base (instead of oil) in shirodhara.

tala tāla Rhythm (as with pulse diagnosis).

tamaka /tamaka svasa tamaka /tamaka Bronchial asthma

śvāsa

tamas Inertia, darkness, ignorance; one of the three gunas, or basic

qualities of nature. Applied to the mind, tamas is a state of mind where there is little activity; the mind is dull and ignorant of its

connection to God.

tamogunas Herbs that dull the mind.

tamra Copper, as used in a bhasma made of copper.

tandava Chorea; other terms include ardita and kalashanja.

tanmatras tanmātras The potential for sensory experience on the subtlest level; root

energies for sensory experience; sound (shabdha; the guna of ether), touch (sparsha; the guna of air), sight (rupa; the guna of fire), taste (rasa; the guna of water) and smell (gandha; the guna

of earth).

tapa Pain; the terms shula and roga are also used synonymously for

pain.

tapa sveda The use of dry sources of heat such as bricks or sand to apply

fomentation (best for kapha).

tapamana tapamāna The temperature of the pulse.

tarpaka kapha Subdosha of kapha. Protects (lubricates) mind, brain, nerves

from heat generated by critical thinking and heated emotion and from movement of thought and nerve impulses. Resides in

head/brain.

tarpana An oil treatment in which an oily cotton ball is inserted into the

ears, vagina, or over the eyes, using medicated oils.

tat twam asi Thou are that (Vedanta philosophy)

tattvas "Truth, true being, fundamental principle", Principles upon

which all of creation rests. Every Indian philosopy contains a certain number of tattvas as the basis of its system of thought. In

Sānkhya, there are twenty-five tattvas or fundamental

principles.

tejas 1) Fire 2)The idea of light, heat and transformation 3) One of the

energies controlling the functioning the subtle body (the other two are prāna and ojas); the energetic template of pitta. Tejas is responsible for metabolizing psychic or subtle impressions.

tikshna tīkshna Sharp, irritant.

tikshnagni tīkshnagni High agni; when the strength of the digestive fire is too high.

Also called atyagni.

tikta Bitter

tikta ghrita Bitter ghee; a special Ayurvedic preparation of ghee and bitter

herbs.

til sesame

trataka trāṭaka Candle gazing; the focal point is a ghee lamp placed one arm's

length away.

tri The number three (3); prefix three. Example: tridosha (the three

doshas).

tridosharam (tridosha) Alleviates all three doshas.

trisna trisnā Thirst

trisna-nigrahana Reduces thirst.

twachaya Herbs that aid the skin.

twak Skin.

U

udakā Water

udaka meha Kapha-type diabetes insipidus; a large volume of urine that is

cold, white or clear, odorless, not sweet, and has a possible

slight sliminess and turbidity.

udakavaha srota See ambuvaha srota.

udakodara A condition of ascites or a fluid-filled abdominal cavity. Also

called jalodara or dakodara.

udana udāna Pushes upward.

udana vayu udāna vāyu Subdosha of vāta. Upward and outward moving air. Energy

that motivates action; motivates expressions through the use of

the muscles and voice. Resides in the throat and chest.

udara roga Abdominal pain; a generalized term for a wide variety of

problems that might occur in the digestive system.

udarda-prasamana Anti-allergy; reduces hives.

udavarta Belching, "upward moving air".

udvritta yoni vyapat Frothy menstrual blood caused by the suppression of natural

urges.

unmada unmāda Mental disorder; psychotic disease; insanity.

upadhatu upadhātu Secondary tissues. upadravya Complications

upanaha Poultice. A hot herbal decoction or infusion is added to flour.

The paste is then applied hot to the skin or joint.

upanaha sveda The local application of a poultice used to bandage an affected

limb.

upasaya Literally, "that which gives comfort to the patient". An attempt

to verify the diagnosis through the proper administration of treatment. If successful (upasaya), the diagnosis is confirmed. If unsuccessful (anupasaya), additional information has been gained through the trial, which is useful for altering the treatment plan. Trial and error. Also called satmya.

upashta Genital organs.

upayogasamstha Rules of intake (guidelines for healthy eating).

upayoktra Responsibility

urdhva Prolonged expiration and an inability to exhale.

urdhva jatru granthi ūrdhva jatru Hyperthyroidism.

granthi

urdhvarga amlapitta Gastritis; hyperacidity.

urustambha Paraplegia

ushma svedana Sweatbox or steam tent.

ushnodaka Regular intake of hot water throughout the day; a general vāta

alleviating measure suggested for Raynaud's Disease.

usna (ushna) Hot; also anger, digestion, cleansing, judgement.

usna virya usna vīrya Warming virya.

usnavata Hot vata.

usnisaka Pons (a rounded eminence off the ventral surface of the

brainstem. The origins of cranial nerves V, VI, VII and VIII are

at the border of the pons).

uttara basti 1. Urinary enema. 2. A basti applied to the vagina (vaginal

douching).

V

vacate gana A group of herbs used in a similar fashion to the vataskadi

group of herbs. These herbs are similar to calamus in their qualities and include ginger and turmeric. They are known to correct kapha, fat, stiffness of the thighs, and breast milk

disorders.

vaidya Ayurvedic physician

Vaisheshika One of the six orthodox doctrines of philosophy (shad darshan)

of Hinduism, founded by Kanāda. It means "difference" and

organizes the world into nine dravyas or substances.

vajikarana Reproductive tonic; aphrodisiac (literally, "the sexual power of a

horse").

vajikarana therapy Tonification with herbs and formulations usually used in

rasayana therapy but not applied after purification; very strong tonification, however, the extent of the nourishment ends at the shukra dhātu (when tonification is applied without prior

purification, ojas is generally not produced in great quantities).

vajra Diamond; Indra's flash of lightning or his "thunderbolt," said to

have been made from th bones of the seer Dadhīchi.

vak Speech. vṛkkā Kidney

valaya Sore throat.

vamana Vomit; also a category of herbs that induce vomiting.

vamini yoni vyapat This is a condtion where semen is discharged from the vagina a

week after intercourse.

vanga Tin, as used in a bhasma made of tin.

varasika Dura mater (the outermost, toughest and most fibrous of the

three membranes (meninges) covering the brain and spinal

cord).

varnya Herbs that aid the complexion.

varshā Varshā The rainy season or monsoon season.

Varuna Someone who is sattvic, loving, compassionate.

vasa Muscle fat.

vasa meha A type of pramena in which the urine is mixed with muscle fat.

vasanta The spring season.

vata vāta The force within the body responsible for all motion; its

elements are air and ether; its qualities are light, cold, dry,

mobile, subtle and rough; its root is the large intestine.

vata asthila vāta asthila A condition whereby a tumor forms between the rectum and

bladder which blocks urination.

vata basti vāta basti Difficulty urinating due to the habit of suppressing the urge to

urinate.

vata gulma vāta gulma Diverticulosis vata slaishmika jwara vāta slaishmika Influenza.

jwara

vata vyadhi Diseases of the nervous system. vatakantaka Sprained or strained ankle.

vatakundalika Circular movement of urine in the bladder.

vataskadi A group of herbs that pacify vata, pitta and kapha. Includes

kutki, black pepper, calamus, and vidanga; good for abdominal

tumors, rhinitis, fever, colic and hemorrhoids.

vati vaţi Pill

vatiki yoni vyapat This is a condition where there is a pricking pain in the vagina

along with the expulsion of gas and a discharge of frothy

menstrual blood that is red or blackish.

vayasthapana Herbs that promote longevity.

Vayavya Vāyavya A rajasic personality type.
vayu vāyu Air; the idea of motion
veda Knowledge; teaching

vedanasthapana Herbs that reduce pain; analgesic.

Vedanta Vedānta One of the six orthodox doctrines of philosophy (shad darshan)

of Hinduism, founded by Bādarāyana. It is the basis of Jñāna

Yoga or the Yoga of Knowledge.

vedas India's ancient books of wisdom vega vega Rate (as with pulse diagnois).

vepathu vepathu Parkinson's disease or tremors; also called kampa vāta.

vepathu Shaking as in being off track or out of alignment.

vidahi Potency or action (warming or cooling). Virya has two

meanings depending on context; the other is strength, although this is a less common definition. Sweet, bitter and astringent rasas (tastes) have a cool virya and generally pacify pitta and decrease agni. Pungent, sour and salty rasas have a warm virya

and generally pacify vāta and kapha and increase agni.

vidaryadi gana A group of herbs that is nourishing and alleviates vata and

pitta; useful for tumors, weight loss, body aches and coughs.

Vidari kand is an example of this group.

vijnagni Gastric irritant.

vijnamaya kosha The agni responsible for metabolizing air (air in this context is

knowledge and its organization in the mind). Faulty

metabolism results in confusion, disorganization and poor

discrimination.

vikāsi vikāsi The intelligence sheath; the bridge between the astral and causal

bodies. Contains the vijnagni which is responsible for the metabolism of air. The buddhi (intellect) resides within this sheath, which provides the capacity to reason, deduce,

discriminate, and discern.

vikruti Expansive

vikruti vikruti current doșha imbalance (as differentiated from prakriti or life

constitution)

vilepi vilepi A meal of drinking thick rice soup (4:1 water:rice). Part of

samsarjana karma.

vipaka (vipakam) vipāka Doshic imbalance

vipluta yoni Dysmenorrhea (painful menstruation)

vipluta yoni vyapat Vaginal itching likely caused by a mild and sometimes chronic

vaginal infection.

virechena Post digestive effect. Comes from the root "paka", meaning

digestion. This is the long-term action that a substance will have

on the body after it is digested. There are three long-term

actions noted in Ayurveda; nourishing (sweet taste), digestion-

increasing (sour taste) and purifying (pungent taste).

virya (veerya, veeryam) vīrya Purgation; forceful elimination of feces.

visaghna Anti-poison.

vishada Clear

vishmagni viṣhmāgni Variable agni; sometimes the agni is high, sometimes low.

vishuddha chakra viṣhuddha chakra The fifth chakra, located in the region of the throat. Contains the

qualities of the ether element.

vishva Universe; a synonym for the pulse.

visista Purvarupa which do not disappear at the onset of the actual

disease.

visphota Herpes zoster or shingles.

vistambhi Anti-carminative

vranarupana Herbs that aid the healing of wounds; vulnerary.
vrata Vows, an ancient Vedic spiritual tradition of women.

vrata katha Vow stories, told to pass cultural and spiritual knowledge from

generation to generation.

vriddhi Increased dosha.

vrikka shotha Nephritis (inflammation of the kidney). vrishya Herbs that increase virility; aphrodisiac.

vrittis vṛttis Disturbances within the mind. vyaasthambhana Herbs that reduce pain; analgesic.

vyadhikshamatva Forgiveness, literally forgiveness of disease; immunity.

vyana vayu vyāna vāyu Subdosha of vāta. Moves from center to periphery. "Diffusing

air". Major role in circulation (arterial circulation, nerve energy, movement of thought, carries sweat to outside of body). Force the moves the joints. Resides in the heart (center of circulation).

vyavis Herbs that act rapidly.

W

XYZ

yakrdhalayudara Liver (yakrit) enlargement.

vakrit Liver.

yakrtottejaka Liver stimulant, cholegogue.

yakrut The liver.

yakrut roga Liver disorders.

yaksma Symptom complex or syndrome.
yama restraint, the first limb of Yoga
Yama The name of the god of death.

yatra Holy journey.

yava Barley

yoga

1) Union or balance; a holistic system of refining the body, the mind, and the spirit in unison. Ultimately, it is well-being, peace and bliss. 2) "Combination" when used in reference to herbs.

Yoga

One of the six orthodox doctrines of philosophy (shad darshan) of Hinduism, propounded by Pātañjali. It outlines an eight fold path that includes: yama (restraint), niyama (observance), asana (posture), prāṇāyāma(cultivation of breath), pratyahāra (sense withdrawal), dhāraṇā (concentration), dhyāna(meditation), samādhi (integration)

yogi

One who is enlightened, blissful. One who practices yoga.

yoni

Vagina.

yoni vyaapat

Disorders of the genitourinary tract, specifically of the vagina.

yonivyad

Diseases of the female genital tract.

yusha yusha

A meal of rice and split yellow mung dal soup. Part of

samsarjana karma.

References

Feuerstein, Georg, *Shambala Encyclopedia of Yoga*, Shambhala Publications, Inc., Boston, Massachusetts, 1997.

Fischer-Schreiber, Ingrid, *The Encyclopedia of Eastern Philosophy and Religion*, Shambhala Publications, Inc., Boston, Massachusetts, 1986, translation 1989.

Halpern, Marc, *Principles of Ayurvedic Medicine*, 5th edition, Student's Textbook, Part One, California College of Ayurveda, Grass Valley, California, January 2003.

Halpern, Marc, *Clinical Ayurvedic Medicine*, 4th edition, Student's Textbook, Part Two, California College of Ayurveda, Grass Valley, California, August 2003.

Lad, Vasant, Secrets of the Pulse, The Ayurvedic Press, Albuquerque, New Mexico, 1996.

Lad, Vasant, *Textbook of Ayurveda*, The Ayurvedic Press, Albuquerque, New Mexico, 2001.

Macdonell, Arthur Anthony, *A Practical Sanskrit Dictionary with Transliteration Accentuation and Etymological Analysis Throughout*, Manohar Publishers & Distributors, New Delhi, 2001.

Tirtha, Swami Sada Shiva, *The Ayurveda Encyclopedia*, Ayurveda Holistic Center Press, Bayville, New York, 1998.